

# alter



ALTER fondée en 1982, est une société française, de création, fabrication et vente de luminaires pour le monde tertiaire.

Elle est intégrée depuis 2002 au groupe européen ETAP Lighting.

Ses produits, très performants, sont une réponse architecturale au travers d'une lumière douce issue de l'indirect. Les modèles sont de type : encastrés, plafonniers, appliques, suspensions et lampadaires...  
une collection Softlights.

En complément à cette série standard, notre société est connue pour sa capacité à répondre à des demandes spécifiques ou sur-mesure.

**Nous vous accueillons dans notre show room en nos bureaux situés en région Parisienne.**

**Du lundi au vendredi de 9 à 17 heures ou sur rendez-vous.**

*ALTER is a French company which was founded in 1982 and which designs, manufactures and sells luminaires into the professional specification market.*

*It joined the ETAP Lighting European group in 2002.*

*ALTER offers a wide range of high-performance products which provide the architect and specifier with the tools to provide a soft light from indirect sources. Its Softlight range includes recessed, surface mounted, wall, suspended and floor standing luminaires.*

*In addition to standard Softlights, ALTER is experienced in designing and delivering luminaires to meet the client and designers' specific needs.*

***We would be glad to welcome you in our show room and offices, which are located near Paris and are open Monday to Friday from 09.00 am to 05.00 pm or by appointment.***



5,bis rue Gabriel Péri.  
92541 MONTRouGE – PARIS – France  
Tel : 00.33.(0)1.58.07.99.00.  
Fax : 00.33.(0)1.58.07.99.10.  
Email : [info@alter.fr](mailto:info@alter.fr)  
Site web : [www.alter.fr](http://www.alter.fr)

## Applique murale Wall-mounted luminaire

### ALADIN 580-255 BE CAP

Applique murale pour deux lampes fluo-compactes 55w avec volet supérieur récupérateur de flux (en option), fixé par vis. Tôle d'acier pleine et micro-perforée laquée blanc. Plaque de propreté en verre trempé.

Equipement 580-255 BE : ballast électronique.

580-255 BN : ballast électronique avec gradation à bouton poussoir.

580-255 BL1 : ballast électronique avec gradation et capteur de lumière.

Wall-mounted luminaire for two 55w fluocompact lamps.

With upper barn door saving flux, fixed by screws. White lacquered solid and microperforated steel plate. Toughened glass finger plate.

Equipment:

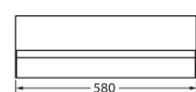
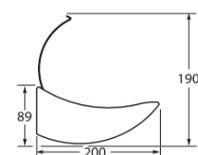
ALADIN 580-255: electronic ballast.

ALADIN 580-255 BN: electronic ballast with dimming from push-button.

ALADIN 580-255 BL1: electronic ballast with dimming and light probe.



ALADIN 580-255 BE CAP



#### PHOTOMETRIE

Rendement: 0,69 T



lampe TC-L 55W

Fixation platine:

2 trous diam. : 7 mm

Entraxe: 300 mm

Conditionnement:

Poids: 3 Kgs

Dimensions: 590 x 190 x 100 mm



DETERMINATION DU NOMBRE DE LUMINAIRES ALADIN 580-255				
H.s.p: 2,50m P util: 0,80m Refl: 7,53 Dép: 1,2				
Surface du local en m²	NIVEAUX D'ECLAIREMENT MOYEN EN LUX SUR PLAN UTILE A 0,80 m			
	250	300	350	400
10	2	2	2	2
15	2	2	2	3
20	2	3	3	3
30	3	3	4	4
40	3	4	5	5
50	4	5	5	6
60	5	6	6	7
70	5	6	7	8
80	6	7	8	9
90	6	8	9	10
100	7	8	9	11



ALADIN 580-255 BE



ALADIN 580-255 INV BE

### CHEMADIN 1240-136 BE

Chemin lumineux pour une lampe fluorescente T8-18/36/58w.

Tôle d'acier pleine et micro-perforée laquée blanc.

Plaque de propreté en polycarbonate clair. Fixation sur profil mural, à éclisses.

Equipement : ballast électronique.

Troffer for one 18/36/58W T8 fluorescent lamp.

White lacquered solid and microperforated steel plate.

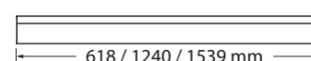
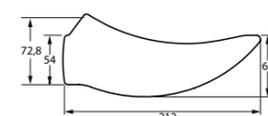
Clear polycarbonate finger plate. Mounting: on wall profile with splice-plates.

Equipment: electronic ballast.

CHEMADIN 618-118 BE

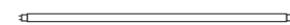
CHEMADIN 1240-136 BE

CHEMADIN 1539-158 BE



#### PHOTOMETRIE

Rendement: 0,69 T



lampe T8 18/36/58W

Fixation par platine indépendante, trous à percer sur chantier.

Variante T5 disponible sur demande.

Conditionnement:

Poids / Dimensions

3 Kgs / 618 x 210 x 100 mm

6 Kgs / 1240 x 210 x 100 mm

9 Kgs / 1539 x 210 x 100 mm



CHEMADIN 1240-136 BE CAP

En option, accessoire:

Joues de finition, coté droit et coté gauche, à fixer par vis dans l'applique.

Volet supérieur récupérateur de flux, fixé par vis.

avec casquette CHEMADIN + REFERENCE DIMENSION + CAP Exemple: CHEMADIN 1240 CAP

Optional accessories:

end pieces, left and right sides, to be fixed by screws into the wall-mounted luminaire.

With upper barn door saving flux, fixed by screws.



Design : ALAIN TERGNY 2005.

Nous sommes concepteurs de nos produits et la plupart d'entre eux ont fait l'objet d'un dépôt de modèle tant en France que sur le plan international.